

<<堂吉诃德>>

图书基本信息

书名：<<堂吉诃德>>

13位ISBN编号：9787535450388

10位ISBN编号：7535450385

出版时间：2011-6

出版时间：湖北长江出版集团 长江文艺出版社

作者：米盖尔·德·塞万提斯·萨维德拉

页数：853

字数：787000

译者：董燕生

版权说明：本站所提供下载的PDF图书仅提供预览和简介，请支持正版图书。

更多资源请访问：<http://www.tushu007.com>

<<堂吉诃德>>

前言

四百多年以来，这部小说已经在全世界的各种文字中生发出上百部杰作，而且至今仍然是文学领域享有最高声誉的作品。

这就是《堂吉诃德》，一部佳作，不仅开创了现代文学，而且使之呈现出迥异的特征。

它那除旧布新的冲击力空前绝后，所以，一直等到十八世纪后半叶，累累硕果才通过不断涌现的新品类的后继者们逐步展现出来。

不过，现代小说真正的横空出世，还须等到十九世纪来临。

塞万提斯学院并非专门从事塞万提斯研究的，而是致力于在全世界传播西班牙语以及西班牙和西班牙美洲文化。

这个机构之所以冠以米盖尔·塞万提斯的名字，是因为他早就与西班牙语共生共荣了。

作家本人还通过那个尽人皆知的玩笑进一步确认了这一点。

《堂吉诃德》第二部卷首的献辞提到，中国皇帝想创建一所学校来教授卡斯蒂利亚语，聘请塞万提斯任校长，并以《堂吉诃德》为必读课本。

终于，四百年之后，塞万提斯学院在这部杰作引领下走进了北京城，圆了这位伟大作家的一桩心愿。

。

<<堂吉诃德>>

内容概要

由塞万提斯编著的《堂吉诃德》是一部讽刺骑士小说的小说。主人公堂吉诃德因沉迷于骑士小说，决定外出历险，做一名行侠仗义的骑士。他找来同村的农民桑丘·潘沙作他的侍从，把邻村的一位农家女儿杜尔希尼亚作为他的意中人。他三次外出历险，作了许多可笑之事。最后他被化装成白月骑士的朋友打败，放弃行侠游历，回家不久后病倒。临死前，他醒悟到自己迷信骑士小说之过。

《堂吉诃德》一个令人伤感的故事，它越是令人发笑，就越使人感到难过。法国大作家雨果写道：塞万提斯的创作是如此巧妙，可谓天衣无缝；主角与桑丘，骑着各自的牲口，浑然一体，可笑又可悲，感人至极……

<<堂吉诃德>>

作者简介

作者：（西班牙）米盖尔·德·塞万提斯·萨维德拉 译者：董燕生

<<堂吉诃德>>

书籍目录

汉语版《堂吉诃德》序

第一部

致贝哈尔公爵

序言

著名绅士堂吉诃德·德·拉曼却的禀性和日常起居

想入非非的堂吉诃德第一次离家出游

堂吉诃德受封骑士的有趣场面

这位骑士离开客栈以后的遭遇

我们这位骑士的灾祸还没结束

神甫和理发师再访想入非非的绅士家，在书房开始妙趣横生的大清点

我们的大骑士堂吉诃德·德·拉曼却第二次出游

惊天地绝古今的风车恶战，勇猛的堂吉诃德大显身手以及其他堪为世代传颂的事情

威武的比斯开人和英勇的曼却人一场精彩搏斗如何结束

堂吉诃德和他的侍从桑丘·潘沙之间一场妙趣横生的交谈

堂吉诃德在牧羊人之中的见闻

一个牧羊人讲给堂吉诃德等人听的故事

牧羊女玛尔塞拉的故事结尾及其他

死去的牧羊人的失意诗篇和其他意外事件

堂吉诃德跟一伙凶狠的杨瓜斯人相遇碰到的倒霉事

奇思异想的绅士在他认定是城堡的客店里遇到的事情

好样的堂吉诃德错不该把客店当作城堡，和他忠实的侍从桑丘·潘沙在那儿接着受尽种种磨难

桑丘·潘沙和他主人的一席议论以及其他值得一提的故事

桑丘和主人逗乐的妙语，他们跟一具死尸相遇以及其他重要事件

世上任何著名骑士都未经历、少见罕闻的怪事，让威武的堂吉诃德·德·拉曼却赶上了，但无甚风险

我们这位战无不胜的骑士奋力拼搏，夺得曼布里诺头盔以及其他事情

一伙倒霉鬼如何硬是被送往他们不想去的地方，堂吉诃德又如何把他们都放了

这部传记里最稀奇的事件之一：著名的堂吉诃德在黑山

接着讲述黑山奇遇

勇敢的曼却骑士在黑山的种种奇遇，以及他如何仿效“阴郁美少年”苦修赎罪

堂吉诃德情思绵绵，继续在黑山辗转反侧

神甫和理发师如何实行自己的打算，以及其他值得在这部伟大传记里记述的事情

神甫和理发师在黑山新鲜而有趣的经历

巧施妙计良策，终于使我们害相思的骑士摆脱修炼赎罪的自我折磨

美人多洛苔亚的机巧应对和其他妙趣横生的事件

堂吉诃德和他的侍从桑丘·潘沙之间饶有兴味的谈话和其他插曲

堂吉诃德一行人在小客店里遇到的事

这啪卜个死乞白赖想知道究竟的人

下面接着讲一个死乞白赖想知道究竟的人

堂吉诃德勇猛大战红葡萄酒皮囊和《死乞白赖想知道究竟的人》故事结尾

客店里发生的其他稀奇事

这里接着讲弥蚰蚰娜大公主的故事兼述其他奇遇

堂吉诃德关于文武两行的有趣议论

战俘讲述他的生平和遭遇

战俘接着讲他的身世

战俘继续讲他的遭遇

<<堂吉诃德>>

接着在客店里发生的事情和其他值得一提的情节

这里讲到青年骡夫的有趣经历和客店里发生的其他妙事

这里接着讲述客店里的怪事

曼布里诺头盔和驴鞍疑案终于水落石出并兼叙其他确实发生过的事情

巡逻队员的奇特经历，我们的大骑士堂吉诃德的雷霆之怒

堂吉诃德·德·拉曼却古怪的中魔方式以及其他趣闻

教长继续谈论骑士小说及对其他事情的高明见解

桑丘傲嚼雕注U朗诵黝劬曲蚰臼}舌

堂吉诃德乘留长之间的机荆靳孵耕蝌

牧羊人给押送堂吉诃德的一行人讲的故事

堂吉诃德和牧羊人大打出手，然后又异想天开地招惹一队苦行者，末了自己大汗淋漓圆满收场

第二部

致雷莫斯伯爵的献词

前言——致读者

神甫和理发师跟堂吉诃德谈他的病

桑丘·潘沙跟堂吉诃德的外甥女和女管家大吵一场，以及其他有趣的事情

堂吉诃德、桑丘·潘沙和参孙·卡拉斯科学士交谈，令人忍俊不禁

桑丘·潘沙回答了参孙·卡拉斯科学士的问题，解开了他的疑团，以及其他值得讲述记载的事

桑丘·潘沙和他妻子特莱萨·潘沙一番机敏有趣的谈话，以及其他应该永志不忘的事情

全书最重要的章节之一：堂吉诃德跟他外甥女和女管家的谈话

堂吉诃德和他的侍从商谈及其他重大事件

堂吉诃德在去看望心上人杜尔西内亚·德尔·托博索的路上

这一章看了就知道

桑丘用计，杜尔西内亚小姐中魔以及其他趣闻实录

勇敢的堂吉诃德途中奇遇：马车或大车上的《死神的随行》

威武的堂吉诃德和强悍的镜子骑士奇妙相遇

接着讲述有关林中骑士的奇遇以及两个侍从之间别致诙谐的友好谈话

下面接着讲有关林中骑士的奇遇

这里讲述并说明谁是镜子骑士和他的侍从

堂吉诃德遇到拉曼却的一位有识之士

堂吉诃德胆量超群、空前绝后，路遇猛狮，结局圆满

堂吉诃德在绿衣骑士的城堡或庄园做客，兼叙其他奇闻轶事

这里讲述多情牧人的遭遇和其他确实有趣的事情

这里讲述财东卡马却的婚礼和穷人巴西里奥的遭遇

接着讲卡马却的婚礼和其他趣闻

英勇的堂吉诃德·德·拉曼却在拉曼却腹地顺利结束蒙特西诺斯洞穴奇遇

空前绝后的堂吉诃德讲述他在蒙特西诺斯洞穴深处所见的稀奇景象，此次遭遇离奇绝伦，几近谰语

这里讲了一大堆无关紧要的七零八碎，可是为了真正理解这部伟大传记还必须提及

这里记叙学驴叫的逸事、傀儡戏趣闻以及猴子先知如何大显神通，令人难忘

下面接着讲演傀儡戏的趣闻和其他着实妙极了的事情

这里说明佩德罗师傅和那只猴子的来历，并且讲述堂吉诃德如何介入驴叫事件，结果事与愿违，惹了麻烦

贝嫩赫里说：用心细读，自会明了

著名的魔船奇遇

堂吉诃德路遇美貌女猎手

下面将谈到许多重大事件

堂吉诃德如何答复对他的责难以及其他有趣的正经事

<<堂吉诃德>>

公爵夫人及侍女们和桑丘·潘沙之间妙趣横生的闲谈，值得阅读品味

本书最著名的故事之一：终于听说有一种办法可以解除举世无双的杜尔西内亚·德尔·托博索身上的魔法

下面接着讲堂吉诃德如何得知为杜尔西内亚驱魔的方法和别的古怪事

“伤心嬷嬷”又名“三尾裙伯爵夫人”匪夷所思的奇特遭遇以及桑丘·潘沙写给他女人特莱萨·潘沙的家信

下面接着讲伤心嬷嬷的奇异遭遇

伤心嬷嬷讲述她的倒霉经历

下面三尾群太太接着讲它那精彩难忘的故事

跟这个奇闻和难忘故事连带相关的其他细节

喀拉围赖钮上场，没完没了的故事终于结束

桑丘就任海岛总督之前，堂吉诃德对他的劝告和其他深思熟虑的忠言

堂吉诃德接着给桑丘·潘沙忠告

桑丘·潘沙如何被带去上任以及堂吉诃德在城堡里的奇特遭遇

了不起的桑丘·潘沙进岛上任以及他如何开始理政

阿勒提西多拉单相思情丝何时了，铃铛猫儿害得堂吉诃德大受惊扰

这里接着讲桑丘·潘沙在官位上的作为

公爵夫人的嬷嬷堂娜罗德里格斯为什么找堂吉诃德，还有其他值得大书特书、永世传诵的事情

桑丘·潘沙如何巡视海岛·

究竟是哪些狠心的魔法师先是毒打嬷嬷，接着又拧又掐堂吉诃德；以及小厮如何给桑丘·潘沙的老婆特莱萨·潘沙捎信

桑丘·潘沙再树政绩，兼叙其他轶闻趣事

这里讲到另一位伤心嬷嬷，也叫忧戚嬷嬷，又名堂娜罗德里格斯

桑丘辛苦为官一场的收尾和结局·

仅叙切题之事，别无枝蔓

桑丘路上的遭遇，其他事情一看就知道

为了帮助堂娜罗德里格斯嬷嬷的女儿，堂吉诃德·德·拉曼却和马弁托西罗斯展开一场空前未有的恶战

堂吉诃德如何跟公爵告别以及公爵夫人的使女机灵调皮的阿勒提西多拉怎么跟他打趣

堂吉诃德·路七奇遇不断，应接不暇

这里讲述堂吉诃德的又一个遭遇，堪称冒险

堂吉诃德去巴塞罗那途中所遇

堂吉诃德抵达巴塞罗那时的遭遇，以及其他不怎么风趣却千真万确的事情

神奇人头像的故事和其他不得不提及的七零八碎

观看海船让桑丘·潘沙遭了殃以及突如其来的摩尔美人的奇闻

下面讲时至今日最令堂吉诃德沮丧的遭遇

这里说明谁是白月骑士，以及堂格列高里奥如何获释和其他事情

本章的内容读了就清楚，听了就明白

堂吉诃德决定做个牧羊人，在野外度过他应允的一年期限，以及其他有趣的好事

堂吉诃德与一大群猪相遇

这部伟大传记中堂吉诃德面临的最新奇罕见的遭遇

紧接第六十九章，交代清楚本段插曲必不可少的情节

堂吉诃德和他的侍从桑丘回乡路上所遇

堂吉诃德和桑丘进村之前

堂吉诃德在村口遇到的征兆及其他为这部伟大传记增色添彩的逸事

堂吉诃德一病不起，立下遗嘱，溘然长逝

[附录]呼唤堂吉诃德归来

<<堂吉诃德>>

译后记

<<堂吉诃德>>

章节摘录

版权页：插图：几个牧羊人十分热心地留堂吉诃德过夜。

桑丘刚刚想方设法安顿好洛西南特和他自己的驴子，就闻到架在火上的铁锅里，翻滚的羊肉块正散发着香味，便连忙凑了过去。

他真想上去看看煮熟了没有，打算马上把锅里的东西送进自己的肚皮。

可是他打消了这个念头，因为牧羊人已经把锅从火上端下来，又在地上铺了几块羊皮，很快摆好了那顿乡野晚餐。

他们实实在在地邀请两位客人跟他们分享自己的简便饭食。

住在草棚里的六个村野之人，礼数周全地先请堂吉诃德在一只倒扣的木盆上就座，他们六人才围成一圈坐在羊皮四周。

堂吉诃德坐下来，桑丘站在一边给他斟酒。

杯子自然是羊角做的。

主人见侍从站在那里，便对他说：“桑丘，我要让你明白骑士道的好处；只要干上这一行，不论是什么职位，转眼工夫就会受到世人的称道和尊重。

我要你坐在我身边，跟这些好人们同席。

虽说我是你的老爷，理所当然的主子，但是你我二人应该不分彼此，同用一个餐碟，同喝一杯酒。

可以说，骑士道跟爱心一样，对万物一视同仁。

”“太谢谢您了！”

”桑丘说，“可我得告诉您，我倒情愿自己一个人站着吃，那比坐在皇上身边吃强多了。

说句心里话吧，自个儿躲在旮旯里，不用拿腔作势、点头哈腰，就是光吃面包和葱头，那味道也特别香。

不像吃酒席，就算席面上摆着整只整只的火鸡，可是我得细嚼慢咽，一点点地抿酒，还要时不时擦擦嘴；又不能尽意儿地咳嗽、打喷嚏什么的；自个儿一人，自由自在，干什么不行！

当然，现如今我当了老爷您的侍从，在游侠骑士这一行里跑腿帮忙，您自然是想让我体面体面。

不过我求您还是给我点别的更便当更实惠的东西。

眼下您的好意我领情了，可是这种体面从现在到世界末日我也不想要。

”“就算你说得对，可还是坐下的好。

要知道，上帝抬举谦恭的人。

”说着便拽着他的胳膊，硬让他坐在自己身边。

牧羊人一点听不懂游侠骑士和侍从之间的那套行话，只是一声不吭地吃饭，同时看着两位客人如何把拳头大的羊肉块塞进嘴里。

吃完了羊肉，他们又在羊皮上倒了一大堆干瘪的橡树子，还有半块硬邦邦的干酪，简直像一块三合土。

这时候，羊角杯转着圈地传来传去，一点也闲不住，一会儿满，一会儿空，就像水车上的戽斗一样。

面前的两只酒囊转眼就空了一只。

堂吉诃德吃饱了肚子，伸手抓起一把橡树子，仔细端详了一阵，便开口发了这么一通议论。

<<堂吉诃德>>

编辑推荐

《世界文学名著典藏:堂吉诃德(全译插图本)》是由长江文艺出版社出版的。

版权说明

本站所提供下载的PDF图书仅提供预览和简介，请支持正版图书。

更多资源请访问:<http://www.tushu007.com>